

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup [www.ggmgastro.com](http://www.ggmgastro.com) Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: [info@ggmgastro.com](mailto:info@ggmgastro.com)

## SKU: SWC90

**(5 pieces) Bistro apron - white - length: 90 cm**



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

## Product Manual for Bistro Apron - White (Length 90 cm)

### 1. General Information

Thank you for purchasing the Bistro Apron - White (Length 90 cm). This apron is designed for use in various food service environments, including restaurants, cafes, and catering services. Made from high-quality materials, it provides durability and style for professionals in the culinary field.

### 2. Safety Information

- Ensure the apron is worn properly to prevent any accidents while working in the kitchen.
- Do not expose the apron to open flames or extreme heat sources.
- In case of spills, clean the apron promptly before stains set in.
- Always follow the care instructions to maintain the integrity of the fabric.
- Keep the apron out of reach of children when not in use to avoid potential choking hazards from straps.

### 3. Product Specifications

- Product Name: Bistro Apron
- Color: White
- Length: 90 cm
- Material: 100% Cotton
- Category: Kitchen Apparel

### 4. Setup and Installation

1. Unpack the apron from the delivery packaging.
2. Check for any damages or defects prior to use.
3. Familiarize yourself with the apron's features: neck strap, waist ties, and pockets.
4. For personalized fit, adjust the neck strap. Slip it over your head and adjust the length as necessary.
5. Tie the waist ties at the back or side to secure the apron comfortably around your waist.

### 5. Operation

Wear the Bistro Apron over your clothing when engaging in food preparation or service tasks. The apron aids in protecting your clothing from spills, stains, and messes. Use the pockets to hold small utensils and items you may need during operations.

### 6. Cleaning and Maintenance

- Wash with a mild detergent in cold water for best results.
- Do not use bleach, as it may damage the fabric.
- Tumble dry on a low setting or line dry to prevent shrinking.
- Iron on a medium setting if necessary, keeping the iron away from printed or decorative areas.
- Regular cleaning is recommended to maintain the appearance and longevity of the apron.

### 7. Troubleshooting

- If the apron appears stained, treat the stain with a stain remover prior to washing.
- For any fabric tears or frays, consider sewing or using a fabric repair patch.
- If the apron does not fit properly, readjust the neck strap or waist ties for comfort.
- Refer to the cleaning instructions if the apron retains odors after washing.

### 8. Disposal

When the apron is beyond repair or use, dispose of it according to local textile recycling regulations. If the fabric contains synthetic materials, consider contacting a waste management facility for guidance on disposal.

### 9. Contact

For any questions or concerns regarding the Bistro Apron, please contact us at:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

# DE DEUTSCH

Produktanleitung für das 5-teilige Bistro-Schürzen-Set – Weiß, Länge 90 cm

## 1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Dank, dass Sie sich für unser 5-teiliges Bistro-Schürzen-Set entschieden haben. Dieses Produkt wurde entwickelt, um sowohl Funktionalität als auch Stil in gastronomischen Umgebungen zu bieten. Die Schürzen sind ideal für Restaurantpersonal, Catering-Dienste und andere gastronomische Betriebe.

## 2. Sicherheitsinformationen

- Brandgefahr: Halten Sie die Schürzen von offenen Flammen und heißen Oberflächen fern.
- Chemikalien: Verwenden Sie keine stark ätzenden Reinigungsmittel, um die Stoffe nicht zu beschädigen.
- Rutschgefahr: Achten Sie darauf, dass die Schürzen nicht über Fußböden hängen bleiben, um Stolpergefahr zu vermeiden.
- Waschen: Waschen Sie die Schürzen vor dem ersten Tragen, um mögliche Rückstände von der Herstellung zu entfernen.
- Aufbewahrung: Lagern Sie die Schürzen an einem trockenen Ort, fern von Feuchtigkeit, um Schimmelbildung zu vermeiden.

## 3. Produktübersicht und technische Daten

- Material: 100% Baumwolle
- Farbe: Weiß
- Länge: 90 cm
- Breite: 70 cm
- Gewicht: 500 g
- Pflegehinweise: Maschinenwäsche bis 60°C, trocknergeeignet bei niedriger Temperatur, nicht bleichen.

## 4. Einrichtung und Installation

1. Entnehmen Sie die Schürzen vorsichtig aus der Verpackung.
2. Überprüfen Sie alle Komponenten auf Beschädigungen.
3. Legen Sie die Schürzen auf eine flache Oberfläche mit der Außenseite nach unten.
4. Fädeln Sie die Bänder durch die vorgesehenen Schlaufen im oberen Bereich der Schürze.
5. Stellen Sie die passende Länge der Bänder ein und binden Sie diese zu einem Knoten.

## 5. Bedienung

- Tragen Sie die Schürze über der Kleidung, um diese vor Schmutz und Flecken zu schützen.
- Die Schürze kann an den Hüften gebunden oder über die Schulter getragen werden, je nach persönlicher Vorliebe.

## 6. Reinigung und Wartung

- Waschen Sie die Schürzen nach Gebrauch in der Maschine bei maximal 60°C.
- Verwenden Sie ein mildes Waschmittel ohne Bleichmittel.
- Trocknen Sie die Schürzen bei niedriger Temperatur im Wäschetrockner oder lassen Sie diese an der Luft trocknen.
- Bügeln Sie die Schürze bei mittlerer Temperatur, um Falten zu entfernen.

## 7. Fehlersuche

- Schürze verzieht sich nach dem Waschen: Überprüfen Sie die Wasch- und Trocknungshinweise. Verwenden Sie keine hohen Temperaturen.
- Flecken lassen sich nicht entfernen: Behandeln Sie die Flecken mit einem geeigneten Fleckenentferner, bevor Sie die Schürze waschen.

## 8. Entsorgung

Entsorgen Sie die Schürzen gemäß den örtlichen Vorschriften für textile Abfälle. Das Produkt kann recycelt werden, sollten jedoch, solange sie funktionstüchtig sind, weiterverwendet werden.

## 9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Fragen zu unserem Produkt, wenden Sie sich bitte an:

- E-Mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefonnummer: 0800 7000 220
- Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

# NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor 5-delige Bistro Schort - Wit - Lengte 90 cm (SWC90)

## 1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van het 5-delige Bistro schort. Dit schort is ontworpen voor gebruik in professionele keukens en biedt zowel functionaliteit als stijl. Het is gemaakt van hoogwaardige, duurzame materialen die bestand zijn tegen de intensieve eisen van de horeca.

## 2. Veiligheidsinformatie

- Lees deze handleiding zorgvuldig door voor gebruik.
- Vermijd blootstelling aan open vlammen en hete oppervlakken om brandgevaar te minimaliseren.
- Was het schort voor het eerste gebruik om eventuele reststoffen van productie te verwijderen.
- Gebruik geen agressieve chemicaliën of schurende middelen bij de reiniging.
- Houd het schort buiten het bereik van kinderen wanneer het niet wordt gebruikt.
- Inspecteer het schort regelmatig op slijtage of schade. Vervang bij beschadiging.

## 3. Productspecificaties

- Materiaal: Katoen
- Kleur: Wit
- Lengte: 90 cm
- Aantal stuks: 5
- Geschikt voor: Professioneel gebruik in horecagelegenheden

## 4. Installatie en Setup

1. Haal het schort uit de verpakking en controleer op eventuele schade.
2. Maak de banden van het schort los en zorg ervoor dat ze niet in de knoop zitten.
3. Trek het schort over uw hoofd of knoop het aan de achterkant vast met behulp van de banden.
4. Pas de lengte van de banden aan zodat het schort comfortabel om uw lichaam zit.
5. Zorg ervoor dat het schort goed en veilig zit voordat u begint met werken.

## 5. Bediening

Dit schort is eenvoudig te dragen en ontworpen voor gebruik in de keuken. Hij biedt bescherming tegen spatten en vuil, waardoor u zich kunt concentreren op uw werkzaamheden. Zorg ervoor dat u het schort goed bevestigt voordat u begint met koken.

## 6. Reiniging en Onderhoud

- Was het schort regelmatig op een maximale temperatuur van 40°C.
- Gebruik milde schoonmaakmiddelen en vermijd bleekmiddelen.
- Hang het schort op om te drogen.
- Voor langdurig gebruik, strijk het schort op een lage temperatuur indien nodig.

## 7. Probleemoplossing

- Vlekken moeilijk te verwijderen: Probeer het schort onmiddellijk te reinigen na een vlek. Gebruik een vlekverwijderaar voor textiel indien nodig.
- Schort schuift omhoog tijdens gebruik: Controleer of de banden goed zijn vastgemaakt en pas ze aan indien nodig.
- Schort raakt beschadigd: Vervang het schort als deze substantieel is beschadigd om veiligheid te garanderen.

## 8. Afvoer

Het schort kan aan het einde van zijn levensduur via de reguliere huisafvalroute worden afgevoerd, tenzij er specifieke lokale regelgeving van toepassing is. Zorg ervoor dat u het schort op een milieuvriendelijke manier afvoert.

## 9. Contact

Voor vragen en ondersteuning kunt u contact opnemen met:

- E-mailadres: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Dank u voor uw vertrouwen in GGM Gastro. Wij wensen u veel plezier en succes met uw bistro schort!

# ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Delantal Bistro Blanco de 5 Piezas

## 1. Información General

El delantal bistro blanco de 5 piezas es un accesorio esencial para profesionales de la cocina y entusiastas del hogar. Diseñado para brindar comodidad y protección durante la preparación de alimentos, este delantal es ideal para restaurantes, catering y uso doméstico.

## 2. Información de Seguridad

- Uso adecuado: Este delantal está destinado únicamente para su uso en entornos de cocina.
- Precauciones contra el fuego: Este producto no es ignífugo. Manténgalo alejado de fuentes de calor y llamas abiertas.
- Riesgos de deslizamiento: Evite actividades que puedan causar que el delantal se moje. Un delantal húmedo puede resbalar y causar caídas.
- Alergias: Si tiene alergias a ciertos materiales, verifique la composición del delantal antes de usarlo.
- Mantenimiento: Lave regularmente para evitar la acumulación de residuos de alimentos y bacterias.

## 3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Material: 100% algodón
- Color: Blanco
- Longitud: 90 cm
- Piezas incluidas: 5 delantales en el paquete
- Dimensiones del producto: 90 cm de largo

## 4. Configuración e Instalación

1. Retire el delantal de la caja y desenróllelo.
2. Coloque el delantal sobre una superficie plana.
3. Para usar, coloque el delantal sobre su vestimenta.
4. Ajuste las cintas en la parte posterior para asegurar un ajuste cómodo y seguro.
5. Asegúrese de que el delantal esté recto y sin arrugas antes de comenzar a trabajar en la cocina.

## 5. Operación

Para utilizar el delantal, simplemente vístalo y ajuste las cintas según sea necesario. Asegúrese de proteger adecuadamente su uniforme o ropa personal. El delantal se puede usar durante la preparación de alimentos, cocción y servicios de catering.

## 6. Limpieza y Mantenimiento

- Lavado: Lave a máquina con agua fría.
- Secado: No use secadora a alta temperatura. Se recomienda el secado al aire.
- Planchado: Planchado a baja temperatura. Evite el uso de productos químicos agresivos que puedan dañar el material.
- Almacenamiento: Guarde en un lugar seco y ventilado cuando no esté en uso.

## 7. Solución de Problemas

- Manchas persistentes: Si aparecen manchas, trate con un quitamanchas suave antes del lavado.
- Desgaste del material: Inspeccione regularmente para detectar signos de desgaste y reemplace si es necesario.
- Ajuste del delantal: Si las cintas no ajustan adecuadamente, inténtelo de nuevo, asegurándose de que esté limpio de arrugas.

## 8. Desecho

Cuando el delantal ya no sea utilizable, asegúrese de desecharlo de manera responsable. Si está dañado, considere reciclar el material. No lo deseche en incendios.

## 9. Contacto

Para preguntas o asistencia, contáctenos:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

# FR FRANÇAIS

Manuel du produit - Tablier Bistro 5 pièces Blanc 90 cm

## 1. Informations Générales

Le tablier bistro 5 pièces blanc de GGM Gastro est conçu pour les professionnels de la restauration et ceux qui cherchent à allier style et fonctionnalité. Fabriqué à partir de matériaux de haute qualité, il offre une protection optimale contre les taches et les éclaboussures tout en demeurant confortable.

## 2. Informations de Sécurité

- Utilisation conforme: Ce tablier est destiné à une utilisation uniquement pour la cuisine et la restauration. Ne pas utiliser pour d'autres applications.
- Entretien: Laver le tablier fréquemment pour éviter l'accumulation de saletés et de bactéries. Suivre les instructions de nettoyage.
- Flamme: Évitez tout contact avec des flammes directes. Ne pas porter près d'une source de chaleur intense.
- Fabrication: Vérifiez régulièrement l'état de votre tablier pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Conformité: Le produit est conforme aux normes de sécurité en matière de vêtements de travail.

## 3. Vue d'ensemble du produit et spécifications

- Matériau: 100% coton
- Longueur: 90 cm
- Couleur: Blanc
- Caractéristiques: Tissu résistant aux taches, design ergonomique, facile à enfiler et à retirer.
- Quantité: 5 pièces

## 4. Configuration et Installation

1. Déballez le tablier de son emballage.
2. Vérifiez l'absence de dommages.
3. Pour un confort optimal, ajustez les bretelles à votre taille.
4. Enfilez le tablier par-dessus la tête et attachez les liens autour de la taille.

## 5. Fonctionnement

Le tablier est prêt à être utilisé dès que vous l'avez ajusté correctement. Portez-le pendant que vous cuisinez ou servez des clients pour une protection exceptionnelle contre les éclaboussures.

## 6. Nettoyage et Entretien

- Instructions de lavage: Laver à température maximale de 60 °C.
- Séchage: Peut être séché en machine à basse température.
- Repassage: Repasser à température moyenne. Ne pas utiliser d'eau de Javel.
- Stockage: Ranger dans un endroit propre et sec.

## 7. Dépannage

- Si le tablier est endommagé: Ne pas utiliser si des déchirures ou des trous apparaissent. Remplacer immédiatement.
- Taches tenaces: Pour les taches difficiles, utiliser un détachant approprié avant le lavage.

## 8. Élimination

Ce produit est recyclable. Veuillez le jeter conformément aux réglementations locales sur le recyclage et les déchets textiles.

## 9. Contact

- Pour toute question ou information supplémentaire, veuillez contacter :
- Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
  - Téléphone: 0800 7000 220
  - Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

# IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: GGM Gastro 5 Pezzi Grembiule Bistro Bianco

## 1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il grembiule bistrò GGM Gastro. Questo prodotto è progettato per offrire comfort e protezione per lavorare in cucina o in ambienti di ristorazione. Realizzato con materiali di alta qualità, il grembiule garantisce durabilità e funzionalità.

## 2. Informazioni di Sicurezza

- **Uso Adeguato:** Utilizzare solo per scopi culinari o di ristorazione. Non utilizzare il grembiule per scopi non previsti.
- **Manutenzione:** Seguire le istruzioni di lavaggio per prevenire danni o deterioramenti. Non utilizzare candeggina.
- **Stoccaggio:** Conservare il grembiule in un luogo asciutto e ben ventilato. Evitare l'esposizione diretta alla luce solare prolungata.
- **Controllo Regolare:** Ispezionare regolarmente il grembiule per segni di usura; sostituire se necessario.

## 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- **Materiale:** Cotone 100%
- **Colore:** Bianco
- **Dimensioni:** Lunghezza 90 cm
- **Caratteristiche:** Tasche frontali, regolabile, design pratico

## 4. Installazione e Setup

1. **Rimozione dalla Confezione:** Aprire delicatamente la confezione. Controllare che non ci siano danni visibili.
2. **Provare il Grembiule:** Indossare il grembiule assicurandosi che la lunghezza e il fit siano appropriati.
3. **Regolazione:** Se necessario, regolare le fasce per adattarle al corpo in modo confortevole.

## 5. Operazione

Indossare il grembiule quando si lavora in cucina o durante eventi di ristorazione. Assicurarsi che tutte le tasche siano facilmente accessibili per riporre utensili o ingredienti.

## 6. Pulizia e Manutenzione

- **Lavaggio:** Lavare a mano o in lavatrice a basse temperature. Utilizzare detersivi delicati.
- **Asciugatura:** Asciugare all'aria. Non asciugare in asciugatrice.
- **Stiratura:** Se necessario, stirare a bassa temperatura. Evitare il contatto diretto con il ferro su eventuali decorazioni.

## 7. Risoluzione dei Problemi

- **Macchie Persistenti:** Utilizzare un detersivo specifico per rimuovere macchie difficili. Eseguire un test su una piccola area prima.
- **Danneggiamento del Tessuto:** Se ci sono fori o lacerazioni, considerare di riparare o sostituire il grembiule.

## 8. Smaltimento

Smaltire il grembiule secondo le normative locali per il riciclaggio dei tessuti. Non gettare nel normale pattume.

## 9. Contatti

Per supporto o domande sul prodotto, contattare GGM Gastro:

- Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefono: 0800 7000 220
- Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania